

# ***BOLETIM INFORMATIVO***

## ***DE FUKUI***

25 de junho de 2017

### **CALENDÁRIO DE CONSULTAS GRATUÍTAS DO MÊS DE JULHO**

<b>Conteúdo</b>	<b>Dia da Consulta</b>	<b>Horário</b>	<b>Local · Telefone</b>
Leis	18 de julho	13:30~16:30 (reserva por tel. no dia, à partir de 8:30hrs, limite de 10 pessoas)	Sala de Promoção de Serviços para os Cidadãos Tel.: 20-5303
Preocupação	7 e 21 de julho	13:30~16:00 (30 minutos por pessoa)	Sala de Promoção de Serviços para os Cidadãos Tel.: 20-5544 (consulta)
Direitos Humanos	12 e 26 de julho	13:30~16:00 (30 min por pessoa)	Sala de Promoção de Serviços para os Cidadãos Tel.: 20-5544 (consulta)
Escrivão Administrativo	19 e 28 de julho	13:00~16:00 (dia 13 terá atendimento p/ estrangeiros)	Sala de Promoção de Serviços para os Cidadãos Tel.: 20-5544 (consulta)
Seguro Social e Trabalhista	6 de julho	13:00~16:00	Sala de Promoção de Serviços para os Cidadãos Tel.: 20-5544 (consulta)
Assuntos administrativos	10 e 24 de julho	10:00~12:30	Sala de Promoção de Serviços para os Cidadãos Tel.:20-5544 (consulta)

		11 de julho	10:00~12:30	Centro Comunitário de Koshino Tel: 89-2182
		26 de julho	13:00~15:00	Centro Comunitário Shimizu Nishi Tel: 98-4560
Consumo		13 e 27 de julho	13:30~16:30 (c/ presença de advogado, necessário reserva)	Centro de Atendimento ao Consumidor (Phoenix Plaza 1º and.) Tel: 20-5588 (consulta)
		segunda~sexta	8:30~17:00	
Médias e pequenas empresas Trabalho		segunda~sexta	9:00~17:00 (necessário reserva)	Divisão de Apoio ao Trabalho (Aossa 5º andar) Tel: 20-5321
Administração Donos/fundadores de pequenas empresas		Segundas, terças, quintas e sextas	8:30~17:00 (necessário reserva)	Divisão de Promoção da Câmara de Comércio e Indústria Tel: 20-5325
Juventude (young telephone)		segunda~sexta	8:30~17:00	Centro do Bem-estar da Juventude Tel: 26-4949 / 0120-57-4970
Educação (Adaptação escolar)		segunda~sexta	9:00~16:00	Salinha Challenge (Furuichi 3 chome) Tel: 56-4150
Criação de Filhos “Mama dial”		Todos os dias, exceto terça-feira	9:00~20:00	Promoção da Igualdade de Gêneros • Centro Infantil e Familiar Tel: 20-5775
Crianças Mulheres	Pediatria	13 de julho	13:30~15:30 (Necessário reserva)	Promoção de Igualdade de Gêneros • Centro Infantil e Familiar (Aossa 5º and.) Tel: 20-1541
	Advogado	3 de julho	13:00~15:30 (Necessário reserva)	

Desenvolvimento das palavras	1 e 15 de julho	9:00~12:00 (Necessário reserva)	Sala de Palavras (Phoenix Plaza 2º and.) Departamento de Assistência aos Deficientes Tel: 20-5435
Casamento	16 de julho	13:30~15:30 (Necessário reserva)	Aossa (Sala de Reunião 5º and.) Seção de Assistência Infantil Tel: 20-5696



## Isenção do Pagamento do Seguro de Sistema de Pensão Nacional

*(Kokumin Nenkin Hoken Ryo no menjo)*

Se está com dificuldades para pagar os prêmios de Seguro de Pensão Nacional devido as razões econômicas, será possível solicitar o sistema de isenção ou suspensão do pagamento dos prêmios de Pensão Nacional.

### ◆ Procedimentos

Poderá fazer o pedido de aplicação a partir de 3 de julho, referente ao ano fiscal de 2017 (julho de 2017 a junho de 2018). Na prefeitura (Setor de Seguro e Pensão Nacional) ou no escritório de Pensão Nacional.

Poderá fazer o pedido de aplicação até 2 anos e um mês retroativos.

### ◆ Solicitação da isenção

É necessário fazer a solicitação da isenção anualmente. Porém, se a pessoa que tenha recebido a aprovação de isenção total ou suspensão da contribuição, e deseja fazer a solicitação novamente nos anos subsequentes, poderá abreviar a apresentação anual do formulário.

### ◆ Documentos necessários:

- Caderneta de Pensão Nacional (*Nenkin-Techo*) ou algum comprovante que contenha o número de cadastro (recibo, etc)
- Carimbo pessoal (*hanko*)
- Documento de identificação pessoal

✧ Para os aposentados , são necessários mais estes documentos:

- Certificado de desempregado
- Certificado de perda de qualificação de seguro de emprego
- Certificado de elegibilidade para os benefícios de seguro-desemprego

**Informações:** Setor de Seguro e Pensão Nacional Tel: 20-5476

---

## EVENTOS

# MACHI FES WORLD FESTA

**Data:** 2 de julho de 2017

**Hora:** 10:00 às 16:00 hrs.

**Local:** Em frente a estação de Fukui (Ekimae densha dori), Galeria Motomachi

### **Eventos:**

Vendas de objetos e comidas de vários países

Apresentação de danças Folk, Hula (Havaiana), Bali...

Exibição de carros e bicicletas estrangeiros.

Experimento para montar na bicicleta BMX

Cerimônia do chá (taxa de 500 ienes)

Venda, e aluguel de *YUKATA* (quimono de verão)

Poderá testar bebidas e comidas de 8 estabelecimentos nos arredores da Galeria Motomachi (somente no horário de 10:00 às 11:00 hrs)

Neste dia o ônibus comunitário *SMILE* será gratuito!!

**Informação \* Home-page:** Machi Zukuri Fukui Tel: 30-0330